Tourcoing

Résnitats du concours cernavaiesque. Voit la liste des primes de la concepte de la concepte. La compe cycliste » La recategorie. — les compe cycliste » La recategorie. — les compe cycliste » La side de la compe concepte de la compe concepte de la compe compe concepte de la compe compe concepte de la compe co

Sons les Palmiers d'Orient, 20 fr.; 15, auders, 15 fêtes, déclare que les pri-de non réclamées, pour le 6 juillet seront sees au bureau au procés obtenu par les les coux-ci à leur arrivés se rendrent au hument, aux morts, pour y déposer une ple. M. Delcroix, conseillar municipal et Jérôme, du service des lêtes, remercle-ate au que que mots. Le solt. M. Mayeux, rétaire des Gilles, a benis 100 fr. pour la uvegarde des nourrissons.

AU CONSERVATOIRE NATIONAL DE MUSIQUE

Résultais des consours du lundi 26 Julio Oinece de Hote (professeur, M. C. Horrent), Prix d'excellence, médaile de vermei à l'unanimite : M. Maurice Eeman, — l'er prix à l'unanimite : M. Albert Nayitens ; 50 ac-cessit : Mile Simonne D'Hossche, Deurième d'Utslein. — Mention Assex Bien:

Business extractions of the property of the pr

Meytens.
Sarephene. — ier prix à l'unenimité ; M.
Ernesi biblicquois.
Ernesi biblicquois.
Unles Fieurquin.
Olasse préparaisire de elarineite. — Professeur. M. Peul Ducatilion. — Mention bien : MN. Jean Tastemain, Robert Delaties, Henri Lecomic.
Mention is M. Robert Venhalet, M. Robert Senar Raymond Laebene.
Louis Soars Raymond Laebene.
Yunenimité : SMM. Danial Messiana. Georges Rose: ier prix, M. Emile Derocq ; ier accesseur : M. Paul Ducatilion. — iers prix à l'unenimité : SMM. Danial Messiann. Georges Rose: ier prix, M. Emile Derocq ; ier accesseit, MM. Danis Dujardin, Fernand Schaub.
Valery Boutit composé de M. Louien N.
Serdet d'unenimité M. Louien M. Louien Olivered. directeur président ; MM. Louis Golivenandes. Bleuset, Mourmaint, Heart Boult-

ry Bonte.

pury était composé de M. Leicien Nedirecteur président ; MM. Louis Goheim, Bleuzet, Mourmaint, Henri Bouilet E. Corne, secréteire,

Les membres du jury pour les classes d'instrument à archet dont le concours avait lieu mardi dernier ayant tenu à marquer leur satisfaction pour ce qu'ils ont entendu, ont prié M. Lucien Niverd, directeur, de transmetre publiquement à la suite de la proclamation des récompenses à MM. Genty et Thouvex-Comte professeurs des classes de violoncelles. Ces deut le le la proclamation des récompenses de la proclamation des récompenses de la proclamation des récompenses de la proclamation des récompenses. Ces deut le la proclamation de violoncelles contrattes de recevoir de tels encouragements. Rappeions que le jury compeat parmi les personnalités étrangères M. Jules Marneff, violoncelle solo de l'orchestre de l'Opéra et de l'orchestre Lamoureux, fed M. Emile Mendels, violoniès, ler prix du Conservatoire de Paris, de M. Eugène Cools, et André Dulaurence, composités de Chânt,

LAVEUSES DU CONSTRUCTEUR à L'ACRETEUR

BOO machines châne ou pichpiu, dont 50 imodèles (avec voiant, 155 fr., avec moteur, 465 fr.), fordeuses la plus grande slargeur, 100 fr., garantie cinq anti; — J. OLIVIER BRASSART, 168, r. de Paria, TOURCOING (près la Gare des Francs).

On porte à domicile ignatulement)

LES OBSEQUES DE M. COPPIN

Les funérailles de M. Coppin, conseil-ler municipal de Tourcolag, ont eu-lieu hier à l'église Saint-Jean-Baptiste, à 9 heures 45.

A pheures 4. Legise Saint-Jean-Baptiste, a pheures 45.
Les cordons du poèle étaient tenus par MM. Parsy, adjoint ; Nys et Lecomte, conseillers municipaux : Deberdt, de la maison Coppin ; Cilqueteux, de l'Orphéon Tourquennois.
Au cimetière, des discours rappeiant sa vie du détunt, furent prononces par MM. Deborgher, adjoint, au nom de l'administration municipale ; A. Nys, au nom de la Solidarile républicaine, et Cilqueteux, au nom de l'Orphéon Tourquennois.
Etalent présenis : MM. Ingheis, maire de Tourcoing ; Brossart, l'ebr gher, Parsy Vandermarlière, adfains : te Conset municipal au compiet ; des delégations des services municipaux de la police, de la gendarmerie, de l'octroi, des pompiers.

LE PLAN D'AMENAGEMENT

Par délibération du 37 mars 1931, ie
Conseil municipal a adopté le projet de
modification des alignements du passage
aupérieur du Tilleui, décidé l'acquisition
smiable ou par vote d'expropriacion des
immeubles nécessaires à la réalisation du
projet et demandé que ce projet soit déjearé d'utilité publique.

M. le Préfet du Nord a, par arrêté du
16 juin 1931, perscrit l'enquête réglemencaire concernant ce projet.

ELARGISSEMENT DE LA RUE EDQUARD-SASSELANGE

Par délibération du 27 mars 1931, le onseil municipal a adopté le projet de lodification des alignements de la rue Préist du Nord a, par arrêté du 1931, prescrit l'enquête régle-concernant ce projet.

ALIGNEMENT DES RUES DE LAON ET DE VENISE

Par deliberations du 27 mars 1831, is Conseil municipal de Tourcoing a depté le projet de fixation des alignements des rues de Laon et de Venise Par déliberation du 27 mars 1931, le Conseil municipal de Tourcoing a sciopté le projet le fixation des alignements des rues de Laon et de Venise, a rues de la 16 juin 1811, preservi l'enquête reglementation concernant ces projets mention concernant ces projets mentionséquence, les pièces de ces affaires erront déporées pendant qui une journe au secrétariat de la Mairie, du ler au 18 juillet 1931 inclus afin que checun puisse en prendre conusissence.

A l'expiration de ce délai. c'est-à-dire du jeud 16 juillet au semedi 18 fuillet set

Le directieur informe les familles miéressées que l'examen d'admission aura lleu le jeudl 9 juillet, à 7 h. 45. Il y a lieu de se faire inscrire avant le mardi 8 juillet. S'adresser à M. 10 birecteur de l'Institut Colbert, 10, rue de Gand, Tourcoing.

ctaprés : ier lot. — Rue des Orphelins, 10, 12 et 14 rue de la Bienfaisance, parties de melson siluées entre la rue de la Bienfaisance e la rue Seint-Jacques, frappées d'alignemen en face de Bureau de Bienfaisance, nor compris les numéros 70 et 73 rue Saint Jacques et 12 de 1

T. S.F. Un POSTE signé « ETMA » est une garantie de bon fonctionne-ment de sélectivité et de longue durée, RADIO-ETMA, 79, rue du Haze, 784, 419.

Prix au kilo: Towatses 1.70 & 2.10: Peches, de 2 à 6.75 : Abricots, de 3.25 a 3.60 : Bigarreaux, 0.75 à 1.60 : Pomines de terre, 1.50 : Hollande, de 3.50 à 12 fr.; Gouda, de 5 à 6.25 ; Beurre, de 17 à 19 fr.; Camemberis, de 0.30 à 1.20 la plèce.

Sociétés et Comités

TROUPE JEAN DELAHOUSSE. — Co jeudi 19 h. 30, rounion générale ; paiement des olisations au local Boussemart, rue de inges. De service ; M. Tremmeric

Familiare some egovernous vojumento de autorio de la familiare some en conformement à l'article 35 des statuts, une amende de 1 fr. est appliquée aux achérents absents et son représentés à l'assemblée géparaise amende du 25 ferrior déraiter, est à payée en même temps que la coltation se

Naissances— Gérard Gesquière, Chaus-sée Pierre Curie, 87 ; Jean-Pierre Bre-geon, rue Nationale, 19 bis ; Thèrèse Wagnon, rue de Courtral, 295 ; Anno D'haeyer, rue Chevreul, 61.

TRICOTS DE LAYETTE, CADEAUX

FILATURES de la ÉEDOUTE, ROUBAIX
Publications. — François Lartilleux,
attaché à la édie du Chemin de for FLM.
à Tilionay (Côte d'Or) et Sumanne Vannutville. a p. rue Thiers, 82 : Eenri
Jeanne Allard, soigneue Rouacq, 80 et
Jeanne Allard, soigneue Rouacq, 80 et
Jeanne Allard, soigneue Rouacq, 80 et
Jeanne Allard, soigneue, employé de tramwas, rue Commandant Driant, 48, et
Agnés Allard, doubleuee, rue WinocChoquel, 184.
Bécès. — Blanche Deivoorde, 38 ans,
contredame, célibataire, rue Cilinquet, 203,
Mathilde Leruste, 74 ans, s. p., veuve
J.-B. Catteau, rue de la Potente, 108 bis.

HALLUIN

Seceure aux grévistes. — Une troisieme distribution de secours aura lieu aujourd'hui, jeudi, de 9 h. à 18 h. pour les families de quatre personnes et plus. Demain, vendredi et samedi 4 juillet, pour les families de moins de 4 personnes. Chaque chef de familie se munira du numéro d'ordre, du livret de familie et de la carte de gréve.

A la a Jeune Garde ». — Cette société a participé dimanche, auv concours de Merville et a obtenu de beaux résultats : Clique, 1re catégorie A ; Prix d'excellence, coues

Clique. Tre catégorie A : Prix d'axociience, coupe.

Adultes : Concours de section. Prix d'bonneur, ée au classement.
Concoure spéciaux. Série à mains libres : Prix d'axociience, et au classement
Bone. Division d'honneur : 3e prix
Prix d'excelience, ée au classement
Bone. Division d'honneur : 3e prix
Prix d'excelience.
Pyramidee avec engins : Prix d'excelience, ée au classement
Evantiles. Concours de section : Prix d'excelience, ée au classement
Fyramidee avec engins : Prix d'excelience, ée au classement
Evantiles. Concours de section : Prix d'excelience, ée au classement.
Pupilles. Concours de section : Prix d'excelience, ée au classement général
d'excellente au classement général
des de l'eau, face à la
Caserne Négrier, à l'Esplanade, M'explain, a l'explain au, interée.
Il s'agit de Mime veuve DelfortréVinnels Jeanne, 40 ans, venant de Paris,
Ellie a été transportée à l'Hopital de
la Charité en volture d'ambulance. Son
était en semble pas meire ses jours et
d'anger.
Une enquête est ouverte pour découviri les causes indélerminees de cette
tentative de suicide.

M. Armand Ribeau, a participée au concours individuel pour clairon.
M. Joseph Vauwelleghen a participée degalement à un concours de gymnastes
belges à Dizmude et a remporté le 2e prix
avec coupe.

Bare la Douene. — Les princess mandes de l'Esplanade, M'explainade, M'explaina

Dane la Beuene. — Les préposés Trebarat de Dubois, de la brigade d'Halluis-route, ont sub avec sont somme en cette force de la brigade d'Halluis-route, ont sub avec sont comme en cette force de la Bousbecques.

Le préposé Dévigneau, de la brigade de Neuville, est nommé à Halluis-route, de la brigade d'Halluis-route, est en Algérie.

Le dosanier Caschas, du poste de Bousbecques est nommé à Halluis-route.

becques est nomme à Halluin-route.

Passage du contrôleur.

Contrairement à ce qu'il a été prévu, le contrôleur des contributions directes ne se rendra pas à la Mairie d'Halluin, mer credi prochain ler juillet. Les contribuables seront informée ultérieurement du jour de son passage.

RONCQ Aux chômeurs nécessiteux.—Le distri-ntion de secours aux chômeurs nécessi-ux auxa lieu aujeurd'hui jeudi 2 juii-

tre a des asactions d'ordre penal.

Médalliés du Blanc-Feir, — Dimanche prochain 5 juiliet, une réunion générale de la sociéte « Les Médalliés du Blanc Four » sera tenue à 18 heures eu siège. Café d'u Moulin de la Galetie, rue de Lille.

SPECTACLES et CONCERTS

A ROUBAIX

Casino de Roubaix

Prix réduits CHACUN CHANCE

parlant et chantant français Frégoli détective, dessins animés so-nores. Painé-Journal, avoc les Obsé-ques des Victimes de la Catastrophe du « Saint-Philibert », et un film muet accompagné par l'orchestre: LE DRAME DU MONT-CERVIN

TOTAL OLYMPIA CINE DANGING MATINEE & 3 h. — PRIX REDUITS Soirée à 7 h. 30

CHACUN SA CHANCE

Film gai 100 % parlant

ETERNELLE IDOLE, drame

A LILLE

AUJOURD'HUI JEUDI

SPORTS ET JEUX

PECHE
A ROUBAIX. — Seciété « Les Pauf's
Petcheux Reubaignes ». — Concours de
pêche jeudi 2 juillet, de 10 à 11 h., pour
tous les grévistes sans distinction de
société; nombreux lots en nature.
Les dons sont reçus au siège : 231, rue
Daubenton, à Roubaix.

MARCO-EN-BARCEUL (Bourg). — Estanot du Chalet, tenu per Tahon, rue de
le, 37, lundi 6 juillel, grand concours
Chanully, 1,200 fr. de prix repartis comsuit : 30 prix d'honneur de 10 fr.; un
serbe régulateur moderne style à la preire série de 3 pigeons non désignés ; 5
vices à caté porcelaine riche par adris
vices à caté porcelaine riche par adris
pris de la preire série de 3 pigeons non désignés ; 5
pites l'es serie, 20 fr.; jes autres, 25 fr.
honne sur tous les pigeons. Mise pour
julateur i fr. par pigeon. Mise pour les
vices 1 ir. par pigeon. Mise pour les
vices 1 ir. par pigeon. Mise pour les
vices 1 ir. par pigeon.
Lantise en loges aura lleu au siège,
dimanche 5 piullet, de 16 h. 30 à 19 h. 30.
p pigeons seront laches le lundi matin,
ur renirer entre midi et nan heure.
Dans le cas où les pigeons du concours du
manche ne serelost pas renirés pour 3 h.,
concours du lundi serait annulé.

Permis de conduire garanti

UNE FEMME SE JETA DANS LA DEULE

Hid. à 7 h. 40, on apprenait qu'une femme s'était jetée à l'eau, face à la Caserne Négrier, à l'Esplanade, M. Vi-tain, 4, Façade de l'Esplanade, l'en a

Chute. — Hier matin, le manœuvre Gerabert Jean, 35 ans, 23, rue Henri-Koll, était monié derrière un camion lorsque dans le virage de la rue Fai-dherbe il perdit l'équilibre, tomba sur la chaussée et se fractura le pled geu-che. Il a été transporté à l'Hôpital de la Charité.

Cycliste blessé. — Le cycliste Henri Cuvelle, 29, rue de Lille, à La Madeleine lez Lille, étant en vélo, a fait une chute dans les « Dondaines ». Il a été trens-porté à l'Hopital Saint-Sauveur avec un pied fortement foulé.



Les 18 cambriolages du repris de justice A. Gaudion

LA SURETE A L'OUVRAGE

LA SURETE A L'OUVRAGE

Ce n'était pas uns petite affaire que de rassembler les quinze plaintes pour voi contre inconnu, deposées depuis fin mai par quinze vectimes.

Plus compliquée était la tâche des inspecieurs de sureis Ceugnari, Coinn et Voleur pour faire avouer à Gaudion tous ses méfaits

Pendant plus de vinigt heures, les Inspecieurs interrogèrent cet individus souriant, cynique et désinvoite, qui lâcha un a un des aveux d'autant plus spontanes qu'ils étalent obtenus par la ruse... et la douceur.

Des vois furent avoués qu'aucune piaine ne justifiait. Il faillut convequer les victimes. Il y eut de miloulieuses perquisitions au domicile du cambrioleur. M. Airaham, secrétaire de la Sûrste, rempiit des pages de procédure pendant 24 heures sans arrêt.

Dix-sept vols, tous avec effraction et tentative qui lul vaiut l'arrestation et est le bilan imposant de cet es

carpe. No me demandez plus rien, ditii aux inspecteurs. Si j'en aveis commis 25 ou 27 comme vous dites, je les déclarerais. Je n'en suis pas à 5 ou 6 cambriolages près. C'est tout. Depuis le 25 mai, cà fait presque un cambriolage par jours. C'est déjà genul hein ? et mes ressources ont des limites.

LE BILAN

ge, 6. Tue du Sec-Arembault, vol de 1.00 francs.
Le 3 juin, chez Mme veuve Tison, au 3e étage, de la rue Thiers, n, 4, vol de 2.00 francs.
Le 25 juin, 35, rue Masséna, chez M. Hauwelle Albert, vol de 2.000 francs.
Le 27 juin, 59, rue Masséna, chez M. Loison Antoine, mandétaire aux halles (simple tentative).
Le 12 juin 11 s'était introduit 12, rue du Sec-Arembault, mais la chute d'um moustiquaire du 4e étage au lanterneau, lul fit prendre la fulle.
Le 27 juin, vers 13 h. 30, rue Nationale, 178, chez Mime Colin Virginie, stoppeuse, vol de 85 francs.
Le 11 juin, rue Esquermoise, 91, au 2e étage, chez Mme veuve Hespel, vol er 750 francs.

Le 13 juin, rue du Priez, 18, au 2e étage, chez Mme Vignol Louise, vol de 1.500 francs.

Le même jour, rue de Paris, tentative de cambriolage échouée.

Le 18 juin, chez Mme Durot, rue Nationale, £50, vol de-130 francs.

Le 17 juin, 17, rue de l'Orphéon, chez M. Macquari Charles, tentative non réussie, Il n'y avais pas eu de plainte.

Le 18 juin, chez M. Cappelle, 182, rue de Paris, vol de 2.000 francs.

Le 23 juin, 14, place Saint-Martin, au 4e étage, chez Mme Simon Marie, vol de 250 fr, en argent beige.

En bonne arithmétique çà fait 11.765 francs plus la valeur du revolver du capilaine Henri.

Où est éet argent ? Cela il ne le dira
pes. Il consent seulement à déclarer :
— Cherchez-le l J'ai un compte en
banque en Belgque, Compie n. 286, 1)
doit y avoir quelque 20.000 francs.
En attendant d'éclaircir ce point
d'histoire, Anatole Gaudion a été déféré au Parquet de Lille, hier après-midi,
M. Thermes, juge d'instruction, lui
a fait subir un simple interrogaloire
d'identité et après que Gaudion ent
choisi Me Theillier pour défenseur, il
quitta-li y a deux mols,

FRED.

pas de recommencer, quant n'en riour d'occasion.
Cet escarpe « a le vice dans le sang ».
Passant hier, à midi, rue de Paris, de vant les magasins de la Compagnis d'étoffe valant 259 francs.
Après avoir regardé dans la rue pour voir s'il n'était pas observé, Jules Durvaux s'empara subrepticement de l'objet de sa convoltise et « fila » d'un pled leste et d'une jambe agile.

jet de sa convoluse et « lila » d'un pled leste et d'une jambe agile. Il n'alla pas loin, pourtant, car, malgré toutes ses précautions, il avait été vu de l'intérieur d'u magasin par M. René Rousseau, sous-directeur, qui

Et, quelques minutes pius tard. Jues Durvaux, qui ralentissait son allure se croyant hors de tout péril, sentait une lourde mâin s'abattre sur son ofpaule. Tenant toujours son précieux coupon de toile, objet d'un indéniable délit, ce pauvre Jules Durvanx, fort penand. fut conduit par devant le commissaire du jer arrondissement, Devant ce magistrat, il avoua tout ce qu'on voulut. Il fui eut, d'allieurs, été fort difficile de faire autrement, on en conviendra.

resident: M. Saguet; au ministère du ler arrondissement.

Devant ce magistrat, il avoua tout ce qu'on voulut, il lui eut, d'allienra, été fort difficile de faire autrement, on en conviendra.

Ce voleur a été envoyé au Parquet.

LES FETES

DE LA RUE FONTENOY

Voici le programme des fétes:

Samedi 4 juliet. — A 7 h., réveil en rafarer par les trompettes « Les P'tits Quinquins ». — A 16 h., réception au siège de la municipalité de la ville de la li rue Fontenoy. — A 16 h. 30, Noces d'or des époux Nis, les vins d'honneur si leur seront offerts au siège. — De II A. 16 h., concours des autorités de la rue Fontenoy. — A 16 h. 30, Noces d'or des époux Nis, les vins d'honneur si leur seront offerts au siège. — De II A. 16 h., concours de beauté pour honneur si leur seront offerts au siège. — De II A. 17 h., défile de la creature de beauté pour honneur de pour le prix. — De 17 à 19 n., grand concert avec le concours de beauté aux viellaires d'Hospies, 100 fr. de prix. — De 17 à 19 n., grand concert avec le concours de beauté aux viellaires d'Hospies, 100 fr. de prix. — De 17 à 19 n., grand concert avec le concours de beauté pour dames de la circum de

Lundi 6 juliet. — A 18,h., course saux. acs. 100.fr. de prix. — A 19 h., course 1 is cuillère, 75 fr. de prix. — De 20 h. 22 h., grands bals. Mardi 7 initia

à 23 h., grands bals.

Marel 7 juillet. — A 7 h., grande course aux tônneaux percés, réservé, aux commerçants de la rue Fontenoy. — A partir de 16 h., distribution des prix au siège, 49, rue Fontenoy.

ARRONDISSEMENT DE LILLE

LAMBERSART

DES EXPÉRIENCES DE REVÊTEMENT ROUTIER

La question du revêtement routier a, à l'heure actuelle, une importance pri, mordiale. La circulation devient de pius ein plus intense. Les autos de lourisme, les camions potds lourds, les autocars, mettent à dure épreuve notre réseau routier. Aussi, les spécialistes — en l'espèce le service des Ponts et Chaussées — se préoccupeni-lis de trouver un revétement susceptible de résister à l'arrachement des autos rapides et à l'écrasement des gros poids lourds.

été soigneusement roulé.

Ca revêtement qui sera terminé ce mailn, nourra de suite être livré à la circulation.

La même expérience va étre réait-sée à l'angle de l'avenue du Bois et de l'avenue Pasteur.

Signalors qu'une équipe de quatre hommes peut livrer une surface de 250 à 300 mc par four. Disons encore que la dicue de Maio-les-Bains, qui mesure 6,000 q de xuperficie, vient d'être enlièrement revêtue de Damman-nashhalte (c'es) le nom du nonveau produit) et ce en 21 jours.

Souhaitons que ce procédé donne de

Tontes les sociétés laïques de scommunes environnantes seront coedialement invitées à cette fête dont le succès est des mainte-nant assuré, en raison des nomhrenx con-cours qui ont été offerte à la Fédération.

cours qui ont été offerte à la Fédération.

Les vagabends. — Les gendarmes de la brigade ont inls en état d'arrestation le nommé H. Lefebvre, 50 ans, surpris en état de vagabondage.

Déféré au Parquet et écroué.

Déféré au Parquet et écroué.

Lomme

Un incendie - Hier, vers 18 h. 30, un incendie a éclaié dans les dépendances de l'habitation des époux Boldin-Mayer, merchands de beurre et œufs, 15, rue Victor-Hugo, au Marais-de-Lomme L'alarme a été donné aussitot et les pompiers de Lomme, avec leurs dittence habituelle, accoururent et purent préserver les bâtiments environnants.

Dix-huit caisses de 1,000 œufs ont été détruites. Les dégâts pour les dépendances et les marchandises afteignent environ 25,000 frances.

Deux voleurs arrêtés dans ure remise de La se rendant dans sa remise de charbon. M. Patigniez, ancien gendar me. se trouva, mardi meiln, en présence de deux individus qui y avaien pénétré eprès avoir enlevé les planches placées à l'endroit d'une ancienne fe

tranoy, s. E., miolic miolic.
Ces deux Individus venaient de Lille où, en passant. Ils avaient volé une bouteille de lait, laquelle était encore en leur possession. Ramenés à la gendarmerie ils seront transférés au Par-

Quénquanienaire de l'Ecole Laique. —
Co cinquantenaire a été félé le lundi
29 juin. A cette occasion, M. Doscampe,
insiliuteur, fit une tràs intéressante
causerie sur Jules Ferry, Mme Boutry,
institutioe, dirigea comune, exponse et
files, treerprésent fort blen. La muniolpalité, avec son maire, M. Ramery,
ent ensuite l'heureuse idée de procéder
à une large distribution de gâteaux
et bonbons.

UN ACCIDENT D'AUTO Rue de Carvin, le cycliste Louis Cambier, 66 ens, mineur, rue Camilie-Desmouline, a été renversé par l'autocamion de la maison Lebrun, à Lille, conduite par le chauffeur Mathieu Cleutjens, 24 ans, monteur, 206 boule-vard Victor-Hugo, à Lille.

Blessé sérieusement à la têle, M. L. Cambier a reçu les soins du Docteur-Chandon, puis transporté à l'Hopital de Carvin, par l'auteur de l'accident, La gendarmerie enquête.

HAZEBROUCK

AU TRIBUNAL CORRECTIONNEL

AUDIENCE DU 30 JUIN

Fouillez la France!

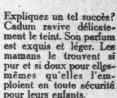
Cadum est le seul savon que vous trouverez partout

Arrêtez-vous au hasard, en voyage, pour acheter un savon. Partout vous trouverez Cadum. Souvent vous ne trouverez que lui. Toujours on vous l'offrira d'abord.

ll y a des centaines de savons de toilette. Mais Cadum est préféré depuis des années par des mil-lions de femmes. Et aujourd'hui il est vendu à lui seul presque autant que tous les autres réunis.

> Un savon très dur, uti-

la dernière



Dur et durable, Cadum est très économique. Un long séchage le débarrasse de toute trace d'humidité. Sa fabrication est si moderne et si hygiénique qu'il n'est touché par aucune main que la vôtre.

Savon Cadum

Blessures involontaires. — infraction au code de la route. — Fonchon Louis, 40 ans, modeleur a Fives-Lille, rouisit à motocyclette à Flètre, avec sa femme assise à l'arrière. Averil avant le virage, par le coup de siffici d'un gendarme, Il freins subliement, mais en raison d'avaries à sa machine, il alla buter au tournant contre le niur d'une demeure blessant une femme qui se trouvait sur le pas de sa porte.

La dame Ryckebusch, 66 ans, la Diessée, n'est pas encore remise des conlusions reçues : 25 fr. d'amende et deux contraventions de 5 francs.

Vagabondage. — Van Renterphem Pierre, 40 ans, sans domicile fixe, natif d'Armentières, est un récidiviste du vagabondage et de l'ivresse : 15 jours de prison.

Outrages à agent. — Duhoo Gustave, 25 ans, couvreur, à Hazebrouck, a dei já été condamné quatre fois. Il est ponrsuivi pour avoir occasionné d'u scandals rue de Thérouane, a un mois de prison, pour l'ivresse.

En L'HONNEUR DU a GEANT ROLANDa

brouck, laquens ... à la population, le géant d'Hazennouch la la population, le géant d'Hazennouch ... Cas deux dernières séances auront lieu les 2 et à juiliet, à 20 h, 30, et lermineront la sèrie des représentations de la revue qui a obtenu un succès remarquable. La Sociélé dea Trompet... aviante, en la seance Ju

DUNKERQUE

On a retiré de la circulation le merin finlandats Eud Hoiger, lequel se trouvait sur le port en flagrant délit de vagabon-dage. La é écroué aprés avoir été déféré au Parcuet.

On a strete pour filouterie d'aiments ie sujet britannique Pickup qui, place d'Armes, au restaurant Neptune, s'était fatt servir un plantureux repas qu'il a déclaré ne pouvoir payer.

MENUS FAITS

Les enquêtes. — La police enquête sur un nouveau voi à bord des navires. Le deuxième mécanicien du vapeur anglais « Marsiand », amarré au Frey'ené XI, is aieur John More, a en effet porté plainte contre X... pour voi de vêtements et de numéraire commis dans se cabine.

numéraire commis dans sa cabine.

Le mauvis étét. — On sévit contre

L. Vivet, 6 avenue Longuell, à MaisonsLaffret, 6 avenue de l'auto
Benénagez, s. v. p. — La, demolselle

Marie Lensercier, domiciliée é, rue SaintChiles, qui avait établi sa demeure audessus d'un hôtel, a été également l'ob
jet de poursuites.

ARRONDISSEMENT DE DUNKERQUE

BOURBOURG



pour leurs enfants.

DOUAL SUITES MORTELLES D'UN ACCIDENT

Louis Priydzihal, 13 ans, domicilié cté
Notre-Dame, allée A, à Waziers, gailbot
à la Compagnie des Mines d'Aniche, qui
avait eu le thorax comprimé par une
pierre, au fond de la mine, mardi dernier, est décédé des suites de aes blessures à l'Hôtel Dieu, où il avait été transcerté

Rencontrès Avenue de la Gare par des agents de ronde vers une heure du matrin les polonais Jean Pilipiak, 26 ans. et Jean Nowek, 21 ans. journalier sans domicile fise, ont été amenés au posté de police. Leurs papiers étant en régle, les deux clochards qui vensient d'Alacce et se rendaient à Barlin, ont été relaxée.

ARRRONDISSEMENT DE DOUAL

PONT-DE-LA-DEULE
UN JEUNE HOMME QUI SE LAVAIT
LES MAINS, TOMBA A L'EAU
Un accident assez curieux, mais qui
malheureusement eut des conséquences
mortelles, s'est produit hier mercredi au
quai de transbordement de la Compagnie des Mines de l'Escarpelle, à Pontde-la-Deûle.
Un jeune homme de 18 ans, Jules Bar,
domicilié à Filnes-les-Raches, vensit de
terminer son travail. Il voulut se laver
les mains et se pencha sur le canal.
Fut-il pris d'un étourdissement, du
perdit-il l'équilibre ? Toujours est-il que
l'infortuné tomba à l'eau et se noya.
Les témoins de l'accident be portèrens
à son secours, mais malgré leur promptis-

à son secours, mais malgré leur prompt tude ils ne retirèrent qu'un cedavre.